

P.O. BOX 278

eMondlo

3105

19. NOVEMBER. 1993

ngi ya bingelela ni njanu i mpilo luthu madisa
phila se ngithi angu na zi se ukuthi ngi
buyile e s. Be dlela nje ngo ba ngo
~~9~~ OCTOBER odlule ngawa se ngi
j. i nda futhi ngalo se ngi wa ngo
Si wa e nqu thuthu futhi bathi o do
ko Tela ~~in~~ inkli zingayam ayi
se ma ndla i Shaya ka nCa ne nge li
kade wathu ndoko tela ngi zo ku wa
futhi madu ze nje ayi se kukuwa
zi mku phinde i mbe kufuneka
ngi phuthu ny' Sive e the kuni ni
ngi yo fakwalentoe zokhelela i ntili
zi yo ba si fa kabe m. hla ka 9 SEPTembe
nga buya m hla ka 12. ngi zo buyela
m hla ka 4 DECEMBER i ngoblo dwe

ngi ktonzele kubantwana

si mi u gogo

khuma lo

P.O. Box 228
eMONDLO
3105

19 Novemba 1993

Ich grüße Euch. Wie geht`s Euch – gesundheitlich? Wir leben (noch). Ich denke, ich soll Euch wissen lassen, daß ich vom Krankenhaus zurück bin, nachdem ich ja im OKTOBER vergangenen Jahres hingefallen war und wieder diesjahr (im Oktober) hinfiel und nach Nquthu (Kreiskrankenhaus) gebracht wurde. Die Ärzte teilten mir mit, mein Herz sei kraftlos geworden schlage sehr schwach und langsam. Im späteren Verlauf fügte einer der Ärzte hinzu, der nächsten Anfall stehe unmittelbar bevor und mein Herz wäre dabei dann überfordert; ich müsste nach Durban (Landesklinik), damit mir ein Gerät eingepflanzt wird, das das Herz unterstützen würde.

Das Gerät haben sie mir eingepflanzt. Am 12. September wurde ich nach Hause entlassen. **Am 9. DEZEMBER MU? ICH WIEDERHIN** (Nachuntersuchung).

Grüßt die Kinder (und Kindeskinde) von mir.

Ich bin
eure Mama

die Gogo (Großmutter) | Khokho (Urgroßmutter)

- gezeichnet: K H U M A L O

>> [Kwethu](#)